

Ermatinger Geschäftsmitteilungen

Ermatingen // Triboltingen // Fruthwilen // Mannenbach // Salenstein

76. Jahrgang // Nr. 1439

1. September 2023

Herausgeber: Gewerbeverein Ermatingen und Umgebung // Telefon 071 664 16 32 // reichen-druck@bluewin.ch // www.gewerbe-ermatingen.ch
Erscheint am 1. und 15. des Monats // Auflage: 2800 Exemplare

Mitteilungen aus dem Gemeindehaus Ermatingen

Aus der Gemeindeverwaltung

Newsletter schon abonniert?

Melden Sie sich bequem auf unserer Webseite www.ermatingen.ch an und erfahren Sie täglich die wichtigsten Neuigkeiten rund um die Politische Gemeinde Ermatingen. Wir freuen uns, wenn Sie so auf dem Laufenden sind und mit uns in Kontakt bleiben.

Schalterschliessung

Die Büros der Gemeindeverwaltung und die Entsorgungsstelle Ermatingen bleiben aufgrund eines Geschäftsausfluges am Donnerstag, 7. September 2023, den ganzen Tag geschlossen.

Am Freitag, 8. September 2023, sind wir wieder zu den gewohnten Öffnungszeiten für Sie da. Der Werkhof öffnet wieder am Samstag, 9. September 2023.

Im Notfall erreichen Sie uns unter folgenden Telefonnummern:

Friedhof- und Bestattungsamt	Tel. 079 215 01 63
Elektrizitätsversorgung	Tel. 079 215 01 62
Wasserversorgung	Tel. 079 215 01 61

Baustellen-Info: Wolfsbergstrasse

Infolge des Werterhalts von Strassen wird der bestehende Belag an der Wolfsbergstrasse saniert. Betroffen ist der folgende Abschnitt:

Wolfsbergstrasse, Reservoir Hochzone bis Grenze Wäldi, Länge ca. 280 m

Der Abschnitt bleibt vom 11. September bis max. 29. September 2023 gesperrt

1. Phase: 11. September 2023, Dauer 1 Woche (Sicherheitsholzerei)
2. Phase: 18. September 2023, Dauer 2 Wochen (Belagsarbeiten)

Die Zufahrt bis zur Baustelle ist immer möglich.

Bei Schlechtwetter können sich die Bauarbeiten verzögern. Alle Beteiligten sind daran interessiert, die Bauzeit möglichst kurz zu halten.

Vielen Dank für Ihr Verständnis.

Das Auto ist kein Tresor!

Jedes Jahr werden der Kantonspolizei Thurgau mehrere hundert Diebstähle aus verschlossenen oder unverschlossenen Fahrzeugen gemeldet. Die Fallzahlen sind in den vergangenen Monaten angestiegen.

Die Täter haben es auf Wertgegenstände wie Taschen und Portemonnaies abgesehen, die sichtbar im Auto liegen und somit eine leichte Beute darstellen. Auch elektronische Geräte, Sonnenbrillen, Kleingeld usw. werden gestohlen.

Die Kantonspolizei Thurgau begegnet dem Problem mit verschiedenen Massnahmen und kann immer wieder Täter ermitteln. Aber auch die Bevölkerung kann mit der Befolgung einfacher Tipps mithelfen, den Kriminellen die «Arbeit» zu erschweren:

Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung:	Montag bis Mittwoch	8.30 bis 11.30 Uhr	14.00 bis 17.00 Uhr
	Donnerstag	8.30 bis 11.30 Uhr	14.00 bis 18.00 Uhr
	Freitag	8.30 bis 15.00 Uhr	

Ausserhalb dieser Öffnungszeiten können telefonisch individuelle Termine vereinbart werden.

Inserate für die 15. September-Ausgabe sind bis Mittwoch, 6. September abzugeben, (Farbinserate bis Montag, 4. September)
Inserate für die 1. Oktober-Ausgabe sind bis Mittwoch, 20. September abzugeben, (Farbinserate bis Montag, 18. September)

1. Lassen Sie keine Wertgegenstände im Auto liegen.
Auch vermeintlich sichere Verstecke wie das Handschuhfach oder der Kofferraum werden durchsucht.
2. Schliessen Sie das Fahrzeug immer ab, wenn Sie nicht drinsitzen.
Auch dann, wenn es nur ganz kurz oder an einem vermeintlich sicheren Ort abgestellt wird. Seiten- oder Dachfenster sollten bei Abwesenheit immer ganz geschlossen sein. Wenn möglich gilt das auch für den Dachgepäckträger.
3. Melden Sie verdächtige Beobachtungen sofort der Kantonspolizei Thurgau über die Notrufnummer 117.
Beispielsweise, wenn Personen um parkierte Autos schleichen oder sich daran zu schaffen machen.

Falls Sie doch Opfer eines Aufbruchs oder Diebstahls geworden sind, ist die Kantonspolizei Thurgau ebenfalls über die Notrufnummer 117 erreichbar.

Altpapiersammlung

Samstag, 2. September 2023

Die nächste Altpapiersammlung wird durch den SLRG Ermatingen organisiert.

Kontakt betreffend Fragen:

Janine Weber, Tel. 079 413 94 84

Die Bündel Altpapier sind frühmorgens gut verschnürt an den Kehrtrahsammlstellen bereitzustellen. Nicht in die Papiersammlung gehören Tetra- und Milchpackungen, verschmutztes Papier wie Haushaltpapier, Taschentücher und Papierservietten sowie alle mit Plastik- oder Alufolien beschichteten oder umhüllten Papiere. Diese sind im Haushaltskehricht zu entsorgen. Entsorgen von Karton ist an der Altpapiersammlung nicht erlaubt. Die korrekte Entsorgung entnehmen Sie bitte dem Abfallkalender.

Pilzkontrollstelle 2023

Die Pilzkontrolle 2023 wird erneut im «das Trösch» in Kreuzlingen durchgeführt.

Die Einwohnerinnen und Einwohner von der Politischen Gemeinde Ermatingen können ihre Pilze kostenlos bei der Kontrollstelle prüfen und sich beraten lassen.

Nachfolgend erhalten Sie Ortsangaben und die Öffnungszeiten:

«Das Trösch», Hauptstrasse 42, 8280 Kreuzlingen (Eingang Hauptstrasse)

Ab Sonntag, 6. August bis und mit Sonntag, 29. Oktober 2023

Jeweils Donnerstag und Sonntag von 18.00 bis 19.00 Uhr

EINWENDUNGSVERFAHREN

Verkehrsordnung

Gemeinde, Ort Ermatingen

Strasse, Weg Hauptstrasse

Antragsteller Kantonales Tiefbauamt

Anordnung Höchstgeschwindigkeit 30 km/h

Mit Eingabe vom 28. März 2023 beantragt das kantonale Tiefbauamt dem Departement für Bau und Umwelt den Erlass folgender Verkehrsordnung:

Die Signale 2.30 «Höchstgeschwindigkeit 30 km/h» mit Zusätzen «Lärmschutz» und 5.04 «Wiederholungstafel» sowie das Signal 2.30.1 «Höchstgeschwindigkeit 50 km/h generell» gemäss Situationsplan vom 3. Februar 2023.

Der Situationsplan kann bei der Gemeinde Ermatingen während der Schalteröffnungszeiten eingesehen werden.

Hinweis:

Zum Entwurf können innert 20 Tagen ab Publikation beim Departement für Bau und Umwelt, Rechtsdienst, Promenade, 8510 Frauenfeld schriftliche Einwendungen eingereicht werden.

Das Einwendungsverfahren ist kein förmliches Einspracheverfahren. Es dient der allseitigen Information, wobei kein Einspracheentscheid ergeht.

ÖFFENTLICHE AUFLAGE

Auflageverfahren für Lärmsanierungen an Strassen und Schallschutzmassnahmen an bestehenden Gebäuden

Gemäss §§ 23 und §§ 27 der Verordnung des Regierungsrates zur Umweltschutzgesetzgebung legt das kantonale Tiefbauamt Thurgau das Lärmsanierungsprojekt (LSP) Hauptstrasse (H13), Ermatingen Dezember 2022, mit Erleichterungen auf:

Lärmsanierung Kantonsstrassen

Lärmsanierungsprojekt (LSP) Hauptstrasse (H13), Ermatingen Dezember 2022

Auflagefrist: 25. August 2023 bis am 13. September 2023

Auflageort: Gemeindekanzlei Ermatingen

Die Unterlagen können in der Bauverwaltung im Rathaus Ermatingen, Hauptstrasse 88, 8272 Ermatingen, während der Schalteröffnungszeiten eingesehen werden.

Rechtsmittel

Innert dieser Frist können schriftlich begründete Einsprachen beim Departement für Bau und Umwelt des Kantons Thurgau, 8510 Frauenfeld, erhoben werden.

Baugesuche

Baugesuchsteller	Gemeinde Ermatingen
Bauvorhaben	Erneuerung Kugelfang Schiessstand 300 m
Baugrundstück	Liegenschaft Nr. 1118, Neugut, Ermatingen
Auflagefrist	11. August 2023 bis 30. August 2023
Baugesuchsteller	Amt für Raumentwicklung TG, Fachstelle Natur und Landschaft
Bauvorhaben	Ökologische Aufwertungen im Flachmoor und Amphibienlaichgebiet von nationaler Bedeutung Espen Riet, Ermatinger Riet (FM 989, IANB TG231)
Baugrundstück	Liegenschaft Nr. 3110, 3112, Gottlieberrwiese, Triboltingen
Auflagefrist	11. August 2023 bis 30. August 2023
Baugesuchsteller	Thomas Bommeli
Bauvorhaben	Erstellung Photovoltaikanlage
Baugrundstück	Liegenschaft Nr. 198, Obere Seestrasse 52, Ermatingen
Auflagefrist	16. August 2023 bis 4. September 2023

Baugesuchsteller	Jörg Knellwolf
Bauvorhaben	Aufstellung Aussen-Wärmepumpe
Baugrundstück	Liegenschaft Nr. 1413, Immenstallstrasse 7, Ermatingen
Auflagefrist	16. August 2023 bis 4. September 2023
Baugesuchsteller	KunzBau AG Kreuzlingen
Bauvorhaben	Neue Aussentreppe
Baugrundstück	Liegenschaft Nr. 1103, Berghaldenstrasse 19, Ermatingen
Auflagefrist	16. August 2023 bis 4. September 2023
Baugesuchsteller	Ernst Kreis
Bauvorhaben	Aufbau einer PV-Anlage auf der Südseite
Baugrundstück	Liegenschaft Nr. 161, Obere Seestrasse 36, Ermatingen
Auflagefrist	23. August 2023 bis 11. September 2023

Aus dem Gemeinderat

Schweizerische Schifffahrtsgesellschaft Untersee und Rhein AG (URh), Leistungsvereinbarung 2024

Der Gemeinderat hat die Leistungsvereinbarung mit der Schifffahrtsgesellschaft Untersee und Rhein AG, Schaffhausen, für das Jahr 2024 genehmigt. Der Anteil der Gemeinde Ermatingen für das Jahr 2024 beträgt Fr. 4851.– (2023: 3168.–). Seit dem Jahre 2009 (Zeitspanne von 24 Jahren) wurden keine Teuerungsausgleiche geltend gemacht. Mit Unterzeichnung der Leistungsvereinbarung kann gesamthaft der Leistungsbeitrag markant erhöht werden. Somit wäre wieder ein optimaler

Kursschiffahrtsbetrieb auf dem Untersee und Rhein gesichert. Die Schifffahrt auf dem Untersee ist ein wichtiger Zugang für unsere Gemeinde, für die Einwohnerinnen und Einwohner, Bevölkerung und Tourismus. Die steigenden Passagierfrequenzen der letzten Jahre zeigen auf, dass Ermatingen ein wichtiges Tor zum Untersee ist.

Durchführungsort künftiger Gemeindeversammlungen

Infolge der Sanierungsarbeiten in der Mehrzweckhalle Ermatingen fand die Gemeindeversammlung vom 5. Juni 2023 im Lilienberg statt. Der alternative Durchführungsort stiess auf positive Rückmeldungen. Auch die technischen Voraussetzungen im Seminarraum Lilienberg waren optimal, weshalb nachlagernd geprüft wurde, die Gemeindeversammlungen künftig im Lilienberg durchzuführen. Nach Rücksprache mit der zuständigen Person des Seminarzentrums Lilienberg erhielt der Gemeinderat ein Angebot für die künftigen Gemeindeversammlungen. Infolge des kostenneutralen Angebots zur bisherigen Lösung, den infrastrukturellen Vorteilen sowie dem Gedanken, dass die Gemeinde die Reservationen der Mehrzweckhalle nicht tangiert, wurde entschieden, die künftigen Gemeindeversammlungen wie im Frühjahr 2023 im Zentrum Lilienberg abzuhalten. Der Gemeinderat freut sich auf ein zahlreiches Erscheinen an der nächsten Gemeindeversammlung vom Dienstag, 5. Dezember 2023, im Lilienberg.

Personelle Änderung Baukommission

Infolge der Gesamterneuerungswahlen im Jahr 2022 wurden vorgängig sämtliche Kommissionsmitglieder angeschrie-

Turnverein Ermatingen



Lust auf Bewegung, Spiel und Spass? Dann bist du bei uns genau richtig!

Unsere Trainingszeiten:

Unsere Jugend	Kitu Salenstein	gemischt	Kindergarten	Montag, 15.30 – 16.45 Uhr
	Sofern Kapazität vorhanden ist, steht das Kitu auch Ermatinger Kindern offen.			
	Jugi klein Salenstein	gemischt	1. – 4. Klasse	Dienstag, 17.00 – 18.30 Uhr
	Jugi gross Salenstein	gemischt	5. – 9. Klasse	Donnerstag, 18.30 – 20.00 Uhr
	Jugi klein Ermatingen	Mädchen	1. – 4. Klasse	Montag, 17.45 – 19.00 Uhr
		Knaben	1. – 4. Klasse	Dienstag, 18.15 – 19.30 Uhr
Unsere Aktiven	Jugi gross Ermatingen	Mädchen	5. – 9. Klasse	Mittwoch, 18.15 – 19.30 Uhr
		Knaben	5. – 9. Klasse	Donnerstag, 17.45 – 19.00 Uhr
	Aktive	Herren	ab 9. Klasse	Dienstag, 19.30 – 21.15 Uhr
		Damen	ab 9. Klasse	Mittwoch, 20.00 – 21.45 Uhr
	Volleyball	Damen	ab 9. Klasse	Montag, 18.30 – 20.00 Uhr

Weitere Informationen findest du unter www.stvermatingen.ch.

Wir freuen uns, dich demnächst in der Turnhalle Ermatingen oder der Mehrzweckhalle Salenstein begrüßen zu dürfen.

völkler

optik

hauptstrasse 95 8272 ermatingen tel 052 770 21 01
www.voelker.ch w.voelker@swissonline.ch



...und nur eine Brille?

Woll-Lust startet in die neue Saison!

Herzlich laden wir euch ein, am 1. & 2. September mit uns den Start in die neue Herbst/Winter Saison zu feiern. Euch erwarten kuschelige Neuheiten aus Alpaka, Yak, (Bio) Merino, Mohair & Seide und dazu ein Glas Sekt in entspannter Atmosphäre.

Eure Tina & Anna aus dem Woll-Lädchen im Bahnhof

Unsere Öffnungszeiten ab 1. September:
Montag & Dienstag 9.00-15.00 Uhr
Mittwoch 14.00-18.00 Uhr
Donnerstag & Freitag 9.00-18.00 Uhr
Samstag 9.00-15.00 Uhr

*Ich stricke!
Was ist deine Superkraft?*

25. WEIN FEST BERLINGEN

**Samstag, 2. September 2023
ab 16 Uhr**

- Sechs gemütliche Weinlokale mit kulinarischen Köstlichkeiten
- Berlinger Weiss-, Rosé- und Rotweine
- Musikalische Darbietungen
- Kostenloses Pferdetaxi

Organisation: DORFVEREIN BERLINGEN
Mitwirkende: BERLINGER WEINVEREIN, BERLINGER MUSIKGESELLSCHAFT, BERLINGER SCHÜTZENGESCHESSEN, BERLINGER TV, WILD PASTORY

www.dorfverein-berlingen.ch

Für unser großes Anwesen in Ermatingen, Schweiz, in landschaftlich schöner Umgebung, suchen wir zur Unterstützung unseres Hausmeister-Paares einen versierten Allrounder (m/w/d), bitte Nichtraucher, in Vollzeit oder Teilzeit ab sofort oder nach Absprache für

Garten – Fuhrpark – Haustechnik

Sie lieben es, im Garten an der frischen Luft zu arbeiten, haben technisches Verständnis und besitzen eine gültige Fahrerlaubnis?

Wir bieten eine abwechslungsreiche und interessante Tätigkeit mit guter Vergütung in einem sehr gepflegten Ambiente.

Die Tätigkeit ist auch für einen rüstigen Rentner geeignet.

Wir freuen uns über Ihre Nachricht
christiane.aidam@outletcity.com oder
Tel.: +49 171 8381666 und rufen Sie gerne zurück.

ben, ob sie in der kommenden Legislaturperiode die Kommissionsarbeit weiterführen möchten. Carl Leuch, Ermatingen, gab dahingehend den Austritt aus der Baukommission per Ende August 2023 bekannt. Carl Leuch unterstützte die Gemeinde Ermatingen über die vergangenen 30 Jahre in verschiedenen Funktionen. Der Gemeinderat sowie das Verwaltungspersonal bedankt sich herzlich bei Carl Leuch und wünscht ihm für die Zukunft alles Gute. Für die Prüfung der Energienachweise stellt sich Carl Leuch weiterhin zur Verfügung.

Als neues Mitglied der Baukommission wählte der Gemeinderat an der Sitzung vom 8. August 2023 Ueli Wepfer, geb. 1964, wohnhaft in Neuwil. Sein Mandat als Mitglied der Baukommission startet per 1. September 2023. Der Gemeinderat sowie das Verwaltungspersonal wünscht Ueli Wepfer einen guten Start und viel Freude bei seiner neuen Aufgabe.

Publikation von Bauauflagen, neue Handhabung

Die öffentlichen Auflagen von Baugesuchen wurden bis dato jeweils ganzheitlich in den Geschäftsmitteilungen des Gewerbevereins publiziert. Das offizielle amtliche Publikationsorgan der Gemeinde Ermatingen ist jedoch der Anschlagkasten vor dem Rathaus. Entsprechend beginnt die Frist von 20 Tagen bei Auflagen von Baugesuchen per Datum, an welchem der Aushang im Anschlagkasten platziert wird. Da mit der Auflage von Baugesuchen jeweils nicht bis zur nächsten Ausgabe der Geschäftsmitteilungen gewartet werden soll (effiziente Arbeitsweise), ist jeweils das Datum der Publikation in den Geschäftsmitteilungen

nicht gleichgestellt mit dem Startdatum der öffentlichen Auflage. Dies hat in jüngster Vergangenheit zu Verwirrung und Verzögerungen geführt, da die Auflage gestartet wurde, obwohl noch keine Publikation in den Geschäftsmitteilungen erfolgte. Aufgrund der Ausgabehäufigkeit (2x pro Monat) sowie dem vorgezogenen Einsendeschluss der Geschäftsmitteilungen ist eine andere Handhabung im Prozessablauf nicht möglich. Der Gemeinderat hat aus diesem Grund entschieden, die Publikation der öffentlichen Auflagen in Bezug auf Baugesuche per 15. September 2023 nicht mehr in den Geschäftsmitteilungen zu publizieren, zugunsten einer effizienten und flexiblen Bearbeitung der Baugesuche.

Da die öffentlichen Auflagen auf der Website der Gemeinde Ermatingen in einer eigenen Rubrik zu finden sind, wird künftig dennoch in den Geschäftsmitteilungen ein Link inklusive QR-Code platziert, um auf die laufenden öffentlichen Auflagen hinweisen zu können. Andererseits besteht die Möglichkeit, den Newsletter der Website zu abonnieren. In diesem Newsletter sind die öffentlichen Auflagen ebenfalls zu finden. Weiter erhalten die direkten Anstösserinnen und Anstösser eines Bauvorhabens vor der öffentlichen Auflage eine entsprechende Bauanzeige per Post. Mit diesen Hilfsmitteln soll die breite Kommunikation, trotz Verzicht in den Geschäftsmitteilungen, gewährleistet werden können. Die Umsetzung beginnt per Ausgabe der Geschäftsmitteilungen vom 15. September 2023

Die erteilten Baubewilligungen werden nach wie vor und wie gewohnt in den Geschäftsmitteilungen publiziert.

5 gute Gründe für den Beitritt in den Gewerbeverein Ermatingen u. Umgebung

Gewerbeverein!
Ermatingen und Umgebung

Zusammenarbeit

Durch die Zusammenarbeit und den gemeinsamen und starken Auftritt können wir die gewerbepolitischen Interessen auf lokaler, kantonaler und eidgenössischer Ebene wahren und durchsetzen

Netzwerk

Wir pflegen das „Netzwerk“ untereinander

Als KMU-Betriebe haben die Mitglieder oft ähnlich gelagerte Fragen und Herausforderungen. Hier können bewährte Lösungen besprochen und auf die eigene Fragestellung angepasst und übernommen werden. Neu-Mitglieder finden so schnell Anschluss und den „Eintritt“ ins Netzwerk

Aktivitäten

Gemeinsame Aktivitäten wie Betriebsbesichtigungen auch ausserhalb der Ortsgrenzen öffnen den Horizont für Neues und fördern Ideen und Kreativität für den eigenen Betrieb

Veranstaltungen

Veranstaltungen wie der e'Gipfel! oder Diskussionsforen informieren kompakt und helfen bei der Meinungsbildung - auch in komplexen Fragen

Geselligkeit

Geselligkeit und die Pflege von Bekanntschaften und Freundschaften unter den Mitgliedern führen zu einem besseren Zusammenhalt und einer gemeinsamen und somit erfolgreichen Ausrichtung auf die Gegenwart und die Zukunft

Sie führen in Ermatingen und Umgebung einen Betrieb? Sie sind noch nicht Mitglied im Gewerbeverein?

Informieren Sie sich auf www.gewerbe-ermatingen.ch oder melden Sie sich bei uns – wir beantworten gerne Ihre Fragen
Gewerbeverein Ermatingen & Umgebung / Uli Mack / Hauptstr. 175 / 8272 Ermatingen / 071/664 29 90 / info@gewerbe-ermatingen.ch

Suche
von September bis Oktober
Porsche Cabrio
für Eigennutzung.
Kosten nach Vereinbarung.
Tel 078 227 13 36

Inserate
für die 15. September-
Ausgabe sind bis
Mittwoch, 6. September
abzugeben



15. Literaturwochenende am Untersee
15. – 17. September 2023

Anja Schmitter, Pablo Klemann,
Rolf Niederhauser, Julia Weber,
Jaan Achterberg, Rebekka Salm, Volker Ranisch

Informationen u. Kartenbestellung www.literaturamuntersee.ch



«Ihre Wohnsituation ändert
sich? Gerne begleiten wir Sie
professionell und erfolgreich
beim Verkauf Ihrer Immobilie.»

Matthias Fleischmann, Nicole Mor-
genstern, Andreas Uhlmann - die Lie-
genschaftsexperten in Ihrer Region.

Fleischmann Immobilien AG

Telefon 071 626 51 51 info@fleischmann.ch www.fleischmann.ch



*Berücksichtigen Sie bei Ihren Einkäufen
die Inserenten
der Ermatinger Geschäftsmitteilungen*

Ab 1. September zu vermieten
Grosse
1½ Maisonette-
Wohnung
mit Seesicht

Fr. 950.–

Bei Interesse: Tel. 071 664 17 44

PARCOUR GAMES MINI'S

**Das Indoor Spiele Event
für Kleinkinder
von 1-3 Jahre.**

**Spiele und tobe mit deinem Kind in unserer
Halle in Ermatingen. Bleibt in Bewegung!
Macht gemeinsam Sport und power euch aus.**

Wir freuen uns auf euch!

JEDEN DONNERSTAG
UM 09:00 - 10:30 UHR

HAUPTSTR. 157
8272 ERMATINGEN

WWW.ACADEMY-MARX.CH

KEINE MITGLIEDSCHAFT!
EINTRITT FÜR ELTERN
UND KIND: CHF 15.–



10. September 2023 in der Badi Ermatingen



**9. Schweizer Meisterschaft im
Steineschiefern.**

Mit internationaler Beteiligung.
**Qualifikationsturnier zur
Weltmeisterschaft 2023.**

Training und Einschreiben ab **14:30 Uhr**,
Wettkampf in 5 Kategorien ab **15:00 Uhr**.
Auch als Team-Event!

Jedermann ist herzlich eingeladen
zum Mitmachen und Anfeuern.

www.ermatinger-open.ch

VERANSTALTUNGEN ERMATINGEN (Daten ohne Gewähr)

September 2023

02.09.2023	Schützengesellschaft Ermatingen	Endschiessen / Absenden	300 M Stand	13.30-17.00
02.09.2023	ESC Ermatinger Segelclub	Clubhöck	Clublokal	ab 19.00
04.09.2023	Feuerwehr Ermatingen	Zugsübung	Feuerwehrdepot	19.30
05.09.2023	Kirchgemeinden	ökum. Seniorenausflug		07.30
05.09.2023	Seniorenrat Ermatingen und Umgebung	Gemeinsam Essen	Restaurant Krone	12.00
06.09.2023	Samariterverein Ermatingen und Umgebung	Monatsübung	Feuerwehrdepot	19.30-21.30
06.09.2023	Männerchor Ermatingen	Gesangsprobe	Singsaal Primarschule	20.00-21.30
07.09.2023	Panikorchester Ermatingen	Probe	Musikpavillon Ermatingen	20.00
07.09.2023	kath. Kirchgemeinde	Bibelgruppe	kath. Pfarreisaal	09.00
07.09.2023	Landfrauen-Verein Ermatingen und Umgebung	Schiffahrt nach Konstanz	Rest. Concil Konstanz	ab ca. 17.00
08.09.2023	Kirchgemeinden	Time-out-door	outdoor	16.00
08.09.2023	Frauengemeinschaft / Gemeinnütziger Verein	Handarbeits- Spiel- und Kaffeetreff	kath. Pfarreisaal	14.00
09.09.2023	Schützengesellschaft Ermatingen	Training Schwaderloh	120 M Stand	13.30-15.00
11.09.2023	Feuerwehr Ermatingen	Offiziersübung	Feuerwehrdepot	19.30
12.09.2023	Kirchgemeinden	MännerTalk		
13.09.2023	Schul- und Gemeindebibliothek Ermatingen	Buchstart mit Helena Feusi	Bibliothek Ermatingen	09.00-09.30
13.09.2023	Männerchor Ermatingen	Gesangsprobe	Singsaal Primarschule	20.00-21.30
14.09.2023	Schul- und Gemeindebibliothek Ermatingen	Autorenlesung mit Philipp Gurt	Bibliothek Ermatingen	19.30
14.09.2023	Kirchgemeinden	ökum. Mittagstisch für Senioren	Gemeinderaum	12.00
14.09.2023	Panikorchester Ermatingen	Probe	Musikpavillon Ermatingen	20.00
16.09.2023	Kirchgemeinden	Fiire mit de Chline	Kirche	16.00
16.09.2023	Schützengesellschaft Ermatingen	Training Schwaderloh	120 M Stand	13.30-15.00
17.09.2023	Kirchgemeinden	ökum. Bettag mit AgapeMahl	Kirche	10.30
18.09.2023	Feuerwehr Ermatingen	Fahrtraining	Feuerwehrdepot	19.30
20.09.2023	Männerchor Ermatingen	Gesangsprobe	Singsaal Primarschule	20.00-21.30
21.09.2023	Panikorchester Ermatingen	Probe	Musikpavillon Ermatingen	20.00
22.09.2023	Groppenkomitee Ermatingen	Mitgliederversammlung «Umzug 2024»		19.30
23.09.2023	Feuerwehr Ermatingen	Atenschutzübung	Feuerwehrdepot	08.00
23.09.2023	ESC Ermatinger Segelclub	1. Auswassern	Stedi	ab 08.00
23.09.2023	Schützengesellschaft Ermatingen	Training Schwaderloh	120 M Stand	10.00-11.30
23.09.2023	Schützengesellschaft Ermatingen	Schwaderlohschiessen	Schwaderloh	Einladung
24.09.2023	Kath. Kirchgemeinde	Pastoralraumanlass	Tägerwilen Bruder Klaus Kirche	10.00
24.09.2023	Schützengesellschaft Ermatingen	Schwaderlohschiessen	Schwaderloh	Einladung
27.09.2023	Männerchor Ermatingen	Gesangsprobe	Singsaal Primarschule	20.00-21.30
28.09.2023	Seniorenrat Ermatingen und Salenstein	Seniorenstamm	Kiosk-Bistro Ermatingen	ab 16.00
28.09.2023	Kath. Kirchgemeinde	Bibelgruppe	kath. Pfarreisaal	09.00
28.09.2023	Panikorchester Ermatingen	Probe	Musikpavillon Ermatingen	20.00
30.09.2023	IG Buuremarkt	Ermatinger Buuremarkt	hinter der Landi	8.30-12.30

RAIFFEISEN

Ihre Bank in Ermatingen

... hält Sie auf dem Laufenden.

Zu vermieten per 1. Dezember 2023 o.n.V.

3½-Zimmer-EG-Wohnung

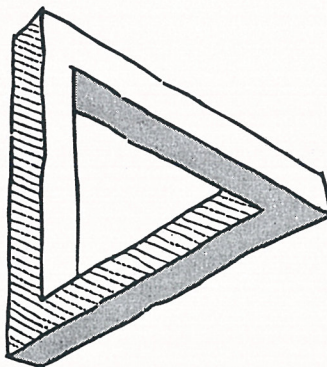
ruhige Lage, ca. 75 m², kl. MFH

Südsitzplatz, Nasszelle mit Badewanne,
keine Hunde, Kellerraum, Waschen gemeinsam

Fr. 1490.- / Mt. inkl. NK u. PP

Interessiert?
Tel. 071 664 10 41

UMBAU – NEUBAU – SANIERUNG



KUNZBAU AG
OBERWEG 3
8272 ERMATINGEN
071 677 11 88

Emilie Herzog

die Diva vom Untersee

Konzert

Sonntag, 10. September 2023, 17:00 Uhr
Vinorama Ermatingen
Platzzahl beschränkt, Anmeldung
unter info@vinorama-ermatingen.ch

Alexa Vogel, Sopran
Margareth Schicker-Looser, Klavier
Astrid Keller, Texte

Ausstellung

September bis Dezember 2023
jeweils sonntags
14:00 - 17:00 Uhr
Führung auf Anfrage



Das Konzert vom 10. September 2023 ist seit Anfang Juli
ausgebucht. Es wird eine Warteliste geführt.

Wegen der grossen Nachfrage wird **ein Zusatzkonzert**
organisiert: Sonntag, 12. November 2023, 17.00 Uhr.
Anmeldungen unter info@vinorama-ermatingen.ch.

Die Ausstellung ist ab Mitte September 2023 jeweils
sonntags 14.00 Uhr bis 17.00 Uhr für Sie geöffnet.
Eintritt frei.

Trotz Strassensperrung ist der **Zugang zum Museum**
für Fussgänger jederzeit gewährleistet.
Parkplätze stehen beim Rathaus zur Verfügung.

www.vinorama-ermatingen.ch

Zu vermieten per sofort oder nach Übereinkunft

Gewerberäume

im Zentrum von Ermatingen

Ca. 90 m² aufgeteilt in 3 Räume, geeignet für Büro,
Laden, Atelier, Hobbyräume, mit Parkplatz
und WC

Fr. 1000.- Mt. + Fr. 150.- NK

Bei Bedarf kann eine Einzelgarage mit Vorplatz
dazu gemietet werden

Anfragen 079 600 70 86



Weltneuheit in Ermatingen

Autowaschen wird zum Erlebnis



täglich 06:00 bis 22:00 Uhr

Hauptstrasse 160, 8272 Ermatingen
Rolf Gerber und Robert Wattinger